

26:1 (25:19) וַיְהִי : הַמִּגַּפָּה אַחֲרָי וַיֹּאמֶר (26:1) יְהוָה אֶל - מֹשֶׁה  
 u·iei achri e·mgphe : p u·iamr ieue al - mshe  
 and·he-is-becoming after the·stroke and·he-is-saying Yahweh to Moses

<sup>1</sup> . And it came to pass after the plague, that the LORD spake unto Moses and unto Eleazar the son of Aaron the priest, saying,

וְאֶל אֶלְעָזָר בֶּן - אַהֲרֹן הַכֹּהֵן אֶהְרֹן - לֵאמֹר :  
 u·al alozr bn - aern e·ken l·amr :  
 and·to Eleazar son-of Aaron the·priest to·to-say-of

26:2 שָׁנָה עֶשְׂרִים מִבְּן יִשְׂרָאֵל - בְּנֵי עֵדָת - כָּל רֹאשׁ - אֶת שָׂאוּ  
 shau ath - rash kl - odth bni - ishral m·bn oshrim shne  
 obtain-you<sup>(P)</sup> ! » sum-of all-of congregation-of sons-of Israel from-son-of twenty year

<sup>2</sup> Take the sum of all the congregation of the children of Israel, from twenty years old and upward, throughout their fathers'house, all that are able to go to war in Israel.

וּמַעֲלָה וּמַעֲלָה לְבֵית אֲבֹתָם כָּל - יֶצֵא : בְּיִשְׂרָאֵל צָבָא  
 u·mol·e l·bith abth·m kl - itza tzba b·ishral :  
 and·up·ward to·house-of fathers-of·them every-of one-going-forth host in-Israel

<sup>3</sup> And Moses and Eleazar the priest spake with them in the plains of Moab by Jordan [near] Jericho, saying,

26:3 וַיְדַבֵּר מֹשֶׁה וְאֶלְעָזָר הַכֹּהֵן אִתָּם בְּעֵרְבַת מוֹאָב עַל - יַרְדֵּן  
 u·idbr mshe u·alozr e·ken ath·m b·orbth muab ol - irdn  
 and·he-is-<sup>m</sup>speaking Moses and-Eleazar the·priest with·them in-gorges-of Moab on Jordan-of

וַיְרַח לְאֹמֶר יֵרֵחוֹ :  
 irchu l·amr :  
 Jericho to·to-say-of

<sup>4</sup> [Take the sum of the people], from twenty years old and upward; as the LORD commanded Moses and the children of Israel, which went forth out of the land of Egypt.

26:4 וּבְנֵי מֹשֶׁה - אֶת יְהוָה וּבְנֵי מֹשֶׁה וְעֶשְׂרִים מִבְּן מִבְּן וּמַעֲלָה שָׁנָה עֶשְׂרִים כַּאֲשֶׁר צִוָּה יְהוָה  
 m·bn oshrim shne u·mol·e k·ashr tzue ieue ath - mshe u·bni  
 from-son-of twenty year and·up·ward as-which he-<sup>m</sup>instructed Yahweh » Moses and-sons-of

הַיֹּצְאִים יִשְׂרָאֵל מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם :  
 ishral e·itzaim m·artz mtzrim :  
 Israel the·ones-coming-forth from-land-of Egypt

<sup>5</sup> . Reuben, the eldest son of Israel: the children of Reuben; Hanoch, [of whom cometh] the family of the Hanochites: of Pallu, the family of the Palluities:

26:5 לְפָלּוּא הַחֲנוּכִי מִשְׁפַּחַת חֲנוּךְ רְאוּבֵן בְּנֵי יִשְׂרָאֵל בְּכוֹר רְאוּבֵן  
 raubn chnuk mshphchth e·chnki l·phlua  
 Reuben firstborn-of Israel sons-of Reuben Hanoch family-of the·Hanochite to·Pallu

מִשְׁפַּחַת הַפְּלָאִי מִשְׁפַּחַת :  
 mshphchth e·phlai :  
 family-of the·Palluite

<sup>6</sup> Of Hezron, the family of the Hezronites: of Carmi, the family of the Carmites.

26:6 הַכַּרְמִי מִשְׁפַּחַת לְכַרְמִי הַחֲזֵרוֹנִי מִשְׁפַּחַת לְחֲזֵרוֹן :  
 l·chtrn mshphchth e·chtruni l·krmi mshphchth e·krmi :  
 to·Hezron family-of the·Hezronite to·Carmi family-of the·Carmite

<sup>7</sup> These [are] the families of the Reubenites: and they that were numbered of them were forty and three thousand and seven hundred and thirty.

26:7 וְאַרְבָּעִים וְשָׁלֹשׁ פְּקֻדֵיהֶם וַיְהִי הָרְאוּבֵנִי מִשְׁפַּחַת אֵלֶּה  
 phqdi·em u·ieiu e·raubni ale mshphchth  
 and·they-were<sup>bc</sup> ones-being-mustered-of·them three and·forty these families-of the·Reubenite

וְשָׁלֹשִׁים וְשִׁבְעֵי אֲלֶפֶת וּשְׁבַע מֵאוֹת :  
 u·shlshim u·shbo alph  
 and·thirty hundreds-of and·seven-of thousand

<sup>8</sup> And the sons of Pallu; Eliab.

26:8 וּבְנֵי פָלּוּא אֱלִיאָב :  
 u·bni phlua aliab :  
 and·sons-of Pallu Eliab

<sup>9</sup> And the sons of Eliab; Nemuel, and Dathan, and Abiram. This [is that] Dathan and Abiram, [which were] famous in the congregation, who strove against Moses and against Aaron in the company of Korah, when they strove against the LORD:

26:9 וּבְנֵי אֱלִיאָב נְמוּאֵל וְדָתָן וְאַבִּירָם וְהוּא דָּתָן וְאַבִּירָם  
 u·bni aliab nmual u·dthn u·abirm eua - dthn u·abirm  
 and·sons-of Eliab Nemuel and·Dathan and·Abiram he Dathan and·Abiram

וְעַל מֹשֶׁה - עַל הַצּוּ אֲשֶׁר הָעֵדָה קָרְאוּ  
 ol - mshe u·ol - ashr etzu e·ode qruai  
 on Moses and·on they-<sup>c</sup>strove the·congregation who ones-being-called-of called-ones-of

וְיָהוָה - עַל בְּהִצָּתָם קָרַח - בְּעֵדַת אַהֲרֹן :  
 ol - ieue : qrch b·etzth·m aern b·odth  
 on Yahweh Korah in·to-<sup>c</sup>strive-of·them in-congregation-of Aaron

<sup>10</sup> And the earth opened her mouth, and swallowed them up together with Korah, when that company died, what time the fire devoured two hundred and fifty men: and they became a sign.

26:10 וַתִּפְתַּח וַתִּבְלַע אֶתָּם וְאֶת - וַתִּבְלַע אֶתָּם וְאֶתָּם  
 u·thphthch e·artz ath - phi·e u·thblo ath·m u·ath -  
 and·she-is-opening the·earth » mouth-of·her and·she-is-swallowing-up »·them and·»

אִישׁ וּמֵאתָיִם חֲמִשִּׁים אֶת הָאֵשׁ בָּאֵל קָרַח בְּמוֹת קָרַח  
 aish u·mathim chmshim e·ash ath b·akl qrch b·muth  
 and·two-hundreds man Korah in·to-die-of the·congregation in·to-devour-of the·fire » fifty and·two-hundreds man

וַיְהִי לְנֶס :  
 u·ieiu l·ns :  
 and·they-are-becoming to·banner

26:11 וּבְנֵי יְמִינֵי קְרַח - וּבְנֵי : ס  
u·bni - qrch la - mthu : s  
and·sons-of Korah not they-died

<sup>11</sup> Notwithstanding the children of Korah died not.

26:12 מִשְׁפַּחַת לְיָמִין הַנְּמוּאֵלִי מִשְׁפַּחַת לְנִמְוֹאֵל לְמִשְׁפַּחַת־שִׁמְעוֹן בְּנֵי :  
bni shmoun l·mshpchth·m l·nmual mshpchth e·nmuali l·imin mshpchth  
sons-of Simeon to·families-of·them to·Nemuel family-of the·Nemuelite to·Jamin family-of

<sup>12</sup> The sons of Simeon after their families: of Nemuel, the family of the Nemuelites: of Jamin, the family of the Jaminites: of Jachin, the family of the Jachinites:

הַיְמִינִי :  
e·imini l·ikin mshpchth e·ikini :  
the·Jaminite to·Jachin family-of the·Jachinite

26:13 הַשְּׂאוּלִי מִשְׁפַּחַת לְשָׂאוּל הַזְּרַחִי מִשְׁפַּחַת לְזֶרַח :  
l·zrch mshpchth e·zrchi l·shaul mshpchth e·shauli :  
to·Zerah family-of the·Zerahite to·Shaul family-of the·Shaulite

<sup>13</sup> Of Zerah, the family of the Zarhites: of Shaul, the family of the Shaulites.

26:14 וּמֵאֲתַיִם אֶלֶף וְעֶשְׂרִים שְׁנַיִם הַשְּׁמֹנִי מִשְׁפַּחַת אֵלֶּה : ס  
ale mshpchth e·shmoni shnim u·oshrim alph u·mathim : s  
these families-of the·Simeonite two and·twenty thousand and·two-hundreds

<sup>14</sup> These [are] the families of the Simeonites, twenty and two thousand and two hundred.

26:15 מִשְׁפַּחַת לְחַגִּי הַזְּפּוֹנִי מִשְׁפַּחַת לְצִפּוֹן בְּנֵי גַד לְמִשְׁפַּחַת־גַּד :  
bni gd l·mshpchth·m l·tzphun mshpchth e·tzphuni l·chgi mshpchth  
sons-of Gad to·families-of·them to·Zephon family-of the·Zephonite to·Haggi family-of

<sup>15</sup> The children of Gad after their families: of Zephon, the family of the Zephonites: of Haggi, the family of the Haggites: of Shuni, the family of the Shunites:

הַחַגִּי :  
e·chgi l·shuni mshpchth e·shuni :  
the·Haggite to·Shuni family-of the·Shunite

26:16 הָעֵרִי מִשְׁפַּחַת לְעִרִי הָאֲזִנִּי מִשְׁפַּחַת לְאֲזִנִּי :  
l·azni mshpchth e·azni l·ori mshpchth e·ori :  
to·Ozni family-of the·Oznite to·Eri family-of the·Erite

<sup>16</sup> Of Ozni, the family of the Oznites: of Eri, the family of the Erites:

26:17 הָאֲרֵלִי מִשְׁפַּחַת לְאֲרֵלִי הָאֲרוּדִי מִשְׁפַּחַת לְאֲרוּד :  
l·arud mshpchth e·arudi l·arali mshpchth e·arali :  
to·Arod family-of the·Arodite to·Areli family-of the·Arelite

<sup>17</sup> Of Arod, the family of the Arodites: of Areli, the family of the Arelites.

26:18 וְחֲמֵשׁ אֶלֶף אַרְבָּעִים לְפָקְדֵיהֶם גַּד - בְּנֵי מִשְׁפַּחַת אֵלֶּה :  
ale mshpchth bni - gd l·phqdi·em arboim alph u·chmsh  
these families-of sons-of Gad to·ones-being-mustered-of·them forty thousand and·five-of

<sup>18</sup> These [are] the families of the children of Gad according to those that were numbered of them, forty thousand and five hundred.

מֵאוֹת : ס  
mauth : s  
hundreds

26:19 בְּנֵי עֵר וְאֹנָן עַד יְהוּדָה וְאֹנָן וְעֵר נִמְתָּ וְאֹנָן בְּאֶרֶץ כְּנָעַן :  
bni ieude or u·aunn u·imth or u·aunn b·artz knon :  
sons-of Judah Er and·Onan and·he-is-dying Er and·Onan in·land-of Canaan

<sup>19</sup> The sons of Judah [were] Er and Onan: and Er and Onan died in the land of Canaan.

26:20 וְשִׁלְנִי מִשְׁפַּחַת לְשִׁלֵּה לְמִשְׁפַּחַת־יְהוּדָה בְּנֵי נִיחִיּוּ :  
u·ieiu bni - ieude l·mshpchth·m l·shle mshpchth e·shlni  
and·they-were<sup>bc</sup> sons-of Judah to·families-of·them to·Shelah family-of the·Shelanite

<sup>20</sup> And the sons of Judah after their families were; of Shelah, the family of the Shelanites: of Pharez, the family of the Pharzitites: of Zerah, the family of the Zarhites.

לְפָרֵץ מִשְׁפַּחַת הַפְּרִזִּי לְזֶרַח מִשְׁפַּחַת הַזְּרַחִי :  
l·phrtz mshpchth e·phrtzi l·zrch mshpchth e·zrchi :  
to·Perez family-of the·Perezite to·Zerah family-of the·Zerahite

<sup>21</sup> And the sons of Pharez were; of Hezron, the family of the Hezronites: of Hamul, the family of the Hamulites.

26:21 וְחַמוּל מִשְׁפַּחַת לְחַמוּל הַחֲזֵרֹנִי מִשְׁפַּחַת לְחֲזֵרֹן בְּנֵי נִיחִיּוּ :  
u·ieiu bni - phrtz l·chtzrn mshpchth e·chtzrni l·chmul mshpchth  
and·they-were<sup>bc</sup> sons-of Perez to·Hezron family-of the·Hezronite to·Hamul family-of

הַחַמוּלִי :  
e·chmuli :  
the·Hamulite

26:22 אֶלֶף וְשִׁבְעִים וְשֵׁשׁ לְפָקְדֵיהֶם יְהוּדָה מִשְׁפַּחַת אֵלֶּה :  
ale mshpchth ieude l·phqdi·em shshe u·shboim alph  
these families-of Judah to·ones-being-mustered-of·them six and·seventy thousand

<sup>22</sup> These [are] the families of Judah according to those that were numbered of them, threescore and sixteen thousand and five hundred.

וְחֲמֵשׁ מֵאוֹת : ס  
u·chmsh mauth : s  
and·five-of hundreds

26:23 מִשְׁפַּחַת לְפֻוּחַ הַתּוֹלְעִי מִשְׁפַּחַת תּוֹלַע לְמִשְׁפַּחַת־יִשַׁשָּׁכָר בְּנֵי יִשַׁשָּׁכָר :  
bni ishshkr l·mshpchth·m thulo mshpchth e·thuloi l·phue mshpchth  
sons-of Issachar to·families-of·them Tola family-of the·Tolaite to·Puvah family-of

<sup>23</sup> [Of] the sons of Issachar after their families: [of] Tola, the family of the Tolaite: of Pua, the family of the Punites:

הַפּוּנִי :  
e·phuni :  
the·Punite

26:24 לְיִשׁוּב מִשְׁפַּחַת הַיְשׁוּבִי לְשִׁמְרוֹן מִשְׁפַּחַת הַשְּׁמֵרֹנִי :  
 l·ishub mshphchth e·ishubi l·shmrn mshphchth e·shmrni :  
 to·Jashub family-of the·Jashubite to·Shimron family-of the·Shimronite

26:25 אֵלֶּה מִשְׁפַּחַת יִשְׁשַׁכָּר לְפָקְדֵיהֶם אַרְבָּעָה וְשִׁשִּׁים אֶלֶף  
 ale mshphchth ishshkr l·phqdi·em arboe u·shshim alph  
 these families-of Issachar to·ones-being-mustered-of·them four and·sixty thousand

וּשְׁלֹשׁ מֵאוֹת : ס  
 u·shlsh mauth : s  
 and·three-of hundreds

26:26 בְּנֵי זְבוּלוֹן לְמִשְׁפַּחְתָּם לְסֵרֵד מִשְׁפַּחַת הַסֵּרְדִי לְאֵלוֹן מִשְׁפַּחַת  
 bni zbuln l·mshphchth·m l·srd mshphchth e·srdi l·alun mshphchth  
 sons-of Zebulun to·families-of·them to·Sered family-of the·Seredite to·Elon family-of

הָאֵלֹנִי לְיַחֲלָאֵל מִשְׁפַּחַת הַיַּחֲלָאֵלִי :  
 e·alni l·ichlal mshphchth e·ichlali :  
 the·Elonite to·Jahleel family-of the·Jahleelite

26:27 אֵלֶּה מִשְׁפַּחַת הַזְּבוּלוֹנִי לְפָקְדֵיהֶם שִׁשִּׁים אֶלֶף וַחֲמִשָּׁה  
 ale mshphchth e·zbulni l·phqdi·em shshim alph u·chmsh  
 these families-of the·Zebulunite to·ones-being-mustered-of·them sixty thousand and·five-of

מֵאוֹת : ס  
 mauth : s  
 hundreds

26:28 בְּנֵי יוֹסֵף לְמִשְׁפַּחְתָּם יוֹסֵף מְנַשֶּׁה וְאֶפְרַיִם :  
 bni iusph l·mshphchth·m mnshe u·aphrim :  
 sons-of Joseph to·families-of·them Manasseh and·Ephraim

26:29 בְּנֵי מְנַשֶּׁה לְמַכִּיר מִשְׁפַּחַת הַמַּכִּירִי וּמַכִּיר הוֹלִיד אֶת - גִּלְעָד  
 bni mnshe l·mkir mshphchth e·mkiri u·mkir eulid ath - glod  
 sons-of Manasseh to·Machir family-of the·Machirite and·Machir he-“generated » Gilead

לְגִלְעָד מִשְׁפַּחַת הַגִּלְעָדִי :  
 l·glod mshphchth e·glodi :  
 to·Gilead family-of the·Gileadite

26:30 אֵלֶּה בְּנֵי גִלְעָד מִשְׁפַּחַת אִיעֶזֶר הָאִיעֶזְרִי לְחֵלֶק מִשְׁפַּחַת הַחֵלְקִי :  
 ale bni glod aiozr mshphchth e·aiozri l·chlq mshphchth e·chlqi :  
 these sons-of Gilead Jezer family-of the·Jezerite to·Helek family-of the·Helekite

26:31 וְאַשְׂרִיאֵל מִשְׁפַּחַת הָאֲשְׂרָאֵלִי וְשֶׁכֶם מִשְׁפַּחַת הַשְּׁכֵמִי :  
 u·ashrial mshphchth e·ashrali u·shkm mshphchth e·shkmi :  
 and·Asriel family-of the·Asrielite and·Shechem family-of the·Shechemite

26:32 וּשְׁמִידָע מִשְׁפַּחַת הַשְּׁמִידָעִי וְחֶפְרַי מִשְׁפַּחַת הַחֶפְרִי :  
 u·shmido mshphchth e·shmidoi u·chphr mshphchth e·chphri :  
 and·Shemida family-of the·Shemidaite and·Hepher family-of the·Hepherite

26:33 וַצִּלְפַּחַד בֶּן - חֶפְרַי - לֹא הָיוּ - לוֹ בָנִים אִם - בָּנוֹת  
 u·tzlphchd bn - chphr la - eiu l·u bnim ki am - bnuth  
 and·Zelophehad son-of Hepher not they-became to·him sons but rather daughters

וְשֵׁם בָּנוֹת צִלְפַּחַד מַחֲלָה וְנוֹעַה חֲגֹלָה מִלְכָּה וְתִרְצָה :  
 u·shm bnuth tzlphchd mchle u·noe chgle mlke u·thrtze :  
 and·name-of daughters-of Zelophehad Mahlah and·Noah Hoglah Milcah and·Tirzah

26:34 אֵלֶּה מִשְׁפַּחַת מְנַשֶּׁה וּפְקֻדֵיהֶם שְׁנַיִם וַחֲמִשִּׁים אֶלֶף  
 ale mshphchth mnshe u·phqdi·em shnim u·chmshim alph  
 these families-of Manasseh and·ones-being-mustered-of·them two and·fifty thousand

וּשְׁבַע מֵאוֹת : ס  
 u·shbo mauth : s  
 and·seven-of hundreds

26:35 אֵלֶּה בְּנֵי אֶפְרַיִם לְמִשְׁפַּחְתָּם לְשׁוּתֵלַח מִשְׁפַּחַת הַשְּׁתֵּלְחִי  
 ale bni - aphrim l·mshphchth·m l·shuthlch mshphchth e·shthlchi  
 these sons-of Ephraim to·families-of·them to·Shuthelah family-of the·Shuthelahite

לְבֶכֶר הַתַּחְנִי מִשְׁפַּחַת לְתַחַן הַבְּכָרִי מִשְׁפַּחַת :  
 l·bkr mshphchth e·bkri l·thchn mshphchth e·thchni :  
 to·Becher family-of the·Becherite to·Tahan family-of the·Tahanite

26:36 וְאֵלֶּה בְּנֵי שׁוּתֵלַח לְעֵרָן מִשְׁפַּחַת הָעֵרָנִי :  
 u·ale bni shuthlch l·orn mshphchth e·orni :  
 and·these sons-of Shuthelah to·Eran family-of the·Eranite

24 Of Jashub, the family of the Jashubites: of Shimron, the family of the Shimronites.

25 These [are] the families of Issachar according to those that were numbered of them, threescore and four thousand and three hundred.

26 [Of] the sons of Zebulun after their families: of Sered, the family of the Seredites: of Elon, the family of the Elonites: of Jahleel, the family of the Jahleelites.

27 These [are] the families of the Zebulunites according to those that were numbered of them, threescore thousand and five hundred.

28 The sons of Joseph after their families [were] Manasseh and Ephraim.

29 Of the sons of Manasseh: of Machir, the family of the Machirites: and Machir begat Gilead: of Gilead [come] the family of the Gileadites.

30 These [are] the sons of Gilead: [of] Jeezer, the family of the Jeezerites: of Helek, the family of the Helekites:

31 And [of] Asriel, the family of the Asrielites: and [of] Shechem, the family of the Shechemites:

32 And [of] Shemida, the family of the Shemidaites: and [of] Hepher, the family of the Hepherites.

33 And Zelophehad the son of Hepher had no sons, but daughters: and the names of the daughters of Zelophehad [were] Mahlah, and Noah, Hoglah, Milcah, and Tirzah.

34 These [are] the families of Manasseh, and those that were numbered of them, fifty and two thousand and seven hundred.

35 These [are] the sons of Ephraim after their families: of Shuthelah, the family of the Shuthelahites: of Becher, the family of the Bachrites: of Tahan, the family of the Tahanites.

36 And these [are] the sons of Shuthelah: of Eran, the family of the Eranites.

26:37 מִשְׁפַּחַת אֵלֶּה בְּנֵי אֶפְרַיִם לְפָקְדֵיהֶם וְשְׁלֹשִׁים שָׁנַיִם  
 ale mshphchth bni - aphrim l.phqdi.em shnim u.shlshim  
 these families-of sons-of Ephraim to.ones-being-mustered-of.them two and.thirty

<sup>37</sup> These [are] the families of the sons of Ephraim according to those that were numbered of them, thirty and two thousand and five hundred. These [are] the sons of Joseph after their families.

אֶלֶף וַחֲמִשָּׁה מֵאוֹת בְּנֵי אֵלֶּה יוֹסֵף לְמִשְׁפַּחְתָּם : ס  
 alph u.chmsh mauth ale bni - iusph l.mshphchth.m : s  
 thousand and.five-of hundreds these sons-of Joseph to.families-of.them

<sup>38</sup> The sons of Benjamin after their families: of Bela, the family of the Belaites: of Ashbel, the family of the Ashbelites: of Ahiram, the family of the Ahiramites:

26:38 בְּנֵי בְנִימִן לְמִשְׁפַּחְתָּם לְבֵלָע הַבְּלָעִי לְאֲשָׁבֵל מִשְׁפַּחַת  
 bni bnimm l.mshphchth.m l.blo mshphchth e.bloi l.ashbl mshphchth  
 sons-of Benjamin to.families-of.them to.Bela family-of the.Belaite to.Ashbel family-of

הָאֲשָׁבֵלִי הָאֲחִירָם לְאֲחִירָם מִשְׁפַּחַת הָאֲחִירָמִי :  
 e.ashbli l.achirm mshphchth e.achirmi :  
 the.Ashbelite to.Ahiram family-of the.Ahiramite

<sup>39</sup> Of Shupham, the family of the Shuphamites: of Hupham, the family of the Huphamites.

26:39 לְשׁוּפָם מִשְׁפַּחַת הַשׁוּפָמִי לְחׁוּפָם מִשְׁפַּחַת הַחׁוּפָמִי :  
 l.shphuphm mshphchth e.shuphmi l.chuphm mshphchth e.chuphmi :  
 to.Shupham family-of the.Shuphamite to.Hupham family-of the.Huphamite

26:40 וַיְהִיו בְּנֵי בְלָע אַרְדִּי וְנַעֲמָן מִשְׁפַּחַת הָאֲרָדִי לְנַעֲמָן מִשְׁפַּחַת  
 u.ieiu bni - blo ard u.nomm mshphchth e.ardi l.nomm mshphchth  
 and.they-were<sup>bc</sup> sons-of Bela Ard and.Naaman family-of the.Ardite to.Naaman family-of

<sup>40</sup> And the sons of Bela were Ard and Naaman: [of Ard], the family of the Ardites: [and] of Naaman, the family of the Naamites.

הַנַּעֲמִי :  
 e.nomi :  
 the.Naamite

26:41 מִשְׁפַּחַת אֵלֶּה בְּנֵי בְנִימִן לְמִשְׁפַּחְתָּם וּפְקֻדֵיהֶם חַמְשָׁה  
 ale bni - bnimm l.mshphchth.m u.phqdi.em chmsh  
 these sons-of Benjamin to.families-of.them and.ones-being-mustered-of.them five

<sup>41</sup> These [are] the sons of Benjamin after their families: and they that were numbered of them [were] forty and five thousand and six hundred.

וְאַרְבָּעִים אֶלֶף וְשֵׁשׁ מֵאוֹת : ס  
 u.arboim alph u.shsh mauth : s  
 and.forty thousand and.six-of hundreds

26:42 מִשְׁפַּחַת אֵלֶּה הַשׁוּחָמִי מִשְׁפַּחַת לְשׁוּחָם מִשְׁפַּחַת אֵלֶּה בְּנֵי דָן לְמִשְׁפַּחְתָּם  
 ale mshphchth e.shuchmi mshphchth l.shuchm mshphchth e.shuchmi ale mshphchth  
 these families-of Dan to.families-of.them to.Shuham family-of the.Shuhamite these families-of

<sup>42</sup> These [are] the sons of Dan after their families: of Shuham, the family of the Shuhamites. These [are] the families of Dan after their families.

דָּן לְמִשְׁפַּחְתָּם :  
 dn l.mshphchth.m :  
 Dan to.families-of.them

26:43 אֶלֶף וְשֵׁשׁ אַרְבָּעָה לְפָקְדֵיהֶם הַשׁוּחָמִי מִשְׁפַּחַת כָּל מִשְׁפַּחַת וְאַרְבָּע  
 alph u.shshim arboe l.phqdi.em e.shuchmi mshphchth kl - mshphchth  
 all-of families-of the.Shuhamite to.ones-being-mustered-of.them four and.sixty thousand

<sup>43</sup> All the families of the Shuhamites, according to those that were numbered of them, [were] threescore and four thousand and four hundred.

וְאַרְבַּע מֵאוֹת : ס  
 u.arbo mauth : s  
 and.four-of hundreds

26:44 מִשְׁפַּחַת לִישׁוּי הַיִּמְנָה מִשְׁפַּחַת לִימְנָה לְמִשְׁפַּחְתָּם אֲשֶׁר בְּנֵי  
 mshphchth l.ishui e.imme mshphchth l.imne l.mshphchth.m ash  
 sons-of Asher to.families-of.them to.Jimna family-of the.Jimnite to.Ishvi family-of

<sup>44</sup> [Of] the children of Asher after their families: of Jimna, the family of the Jimmites: of Jesui, the family of the Jesuites: of Beriah, the family of the Beriites.

הַיִּשׁוּי הַבְּרִיעִי מִשְׁפַּחַת לְבְרִיעָה לְבְרִיעָה :  
 e.ishui l.brioe mshphchth e.brioi :  
 the.Ishvite to.Beriah family-of the.Beriite

26:45 הַמַּלְכִּיאֵלִי מִשְׁפַּחַת לְמַלְכִּיאֵל הַחֶבְרִי מִשְׁפַּחַת לְחֶבֶר בְּרִיעָה לְבְנֵי  
 e.mlkiali mshphchth l.mlkial e.chbri mshphchth l.chbr brioe l.bni  
 to.sons-of Beriah to.Heber family-of the.Heberite to.Malchiel family-of the.Malchielite

<sup>45</sup> Of the sons of Beriah: of Heber, the family of the Heberites: of Malchiel, the family of the Malchielites.

26:46 וְשֵׁם בַת אֲשֶׁר שָׂרַח :  
 u.shm bth - ash  
 and.name-of daughter-of Asher Sherach

<sup>46</sup> And the name of the daughter of Asher [was] Sarah.

26:47 אֶלֶף וַחֲמִשִּׁים וְשָׁלֹשׁ לְפָקְדֵיהֶם אֲשֶׁר בְּנֵי מִשְׁפַּחַת אֵלֶּה  
 alph u.chmshim shlshe l.phqdi.em ash  
 these families-of sons-of Asher to.ones-being-mustered-of.them three and.fifty thousand

<sup>47</sup> These [are] the families of the sons of Asher according to those that were numbered of them; [who were] fifty and three thousand and four hundred.

וְאַרְבַּע מֵאוֹת : ס  
 u.arbo mauth : s  
 and.four-of hundreds

26:48 מִשְׁפַּחַת גֻּנִי הַיַּחְזְאֵלִי מִשְׁפַּחַת לְיַחְזְאֵל לְמִשְׁפַּחְתָּם נַפְתָּלִי בְּנֵי  
 mshphchth l.guni e.ichtzali mshphchth l.ichtzal l.mshphchth.m nphthli bni  
 sons-of Naphtali to.families-of.them to.Jahzeel family-of the.Jahzeelite to.Guni family-of

<sup>48</sup> [Of] the sons of Naphtali after their families: of Jahzeel, the family of the

הגוני :  
e.guni :  
the-Gunite

Jahzeelites: of Guni, the family of the Gunites:

26:49 לשלמי משפחת לשלם היצרי משפחת ליצר :  
l·itizr mshphchth e·itzri l·shlm mshphchth e·shlmi :  
to-Jezer family-of the-Jezerite to-Shillem family-of the-Shillemite

49 Of Jezer, the family of the Jezerites: of Shillem, the family of the Shillemites.

26:50 חמשה ופקדיהם למשפחתם נפתלי משפחת אלה :  
ale mshphchth nphthli l·mshphchth·m u·phqdi·em chmshe  
these families-of Naphtali to-families-of-them and-ones-being-mustered-of-them five

50 These [are] the families of Naphtali according to their families: and they that were numbered of them [were] forty and five thousand and four hundred.

וארבעים ואלף מאות וארבע :  
u·arboim alph u·arbo mauth :  
and-forty thousand and-four-of hundreds

26:51 ואלף מאות - שש ושראל בני פקודי אלה :  
ale phqudi bni ishral shsh - mauth alph u·alph  
these ones-being-mustered-of sons-of Israel six-of hundreds-of thousand and-thousand

51 These [were] the numbered of the children of Israel, six hundred thousand and a thousand seven hundred and thirty.

פ : ושלישים מאות שבע  
shbo mauth u·shlshim : p  
seven-of hundreds and-thirty

26:52 לאמר משה אל יהוה ונדבר :  
u·idbr ieue al - mshe l·amr :  
and-he-is-<sup>m</sup>speaking Yahweh to Moses to-to-say-of

52 . And the LORD spake unto Moses, saying,

26:53 שמות במספר בנחלה הארץ תחלק לאלה :  
l·ale thchlq e·artz b·nchle b·msphr shmuth :  
to-these she-shall-be-apportioned the-land in-allotment in-number-of names

53 Unto these the land shall be divided for an inheritance according to the number of names.

26:54 תמעט וקמעט נחלתו תרבה לרב תמעט :  
l·rb thrbe nchlth·u u·l·mot thmoit  
to.the-many you-shall-<sup>c</sup>increase allotment-of-him and.to.the-few you-shall-<sup>c</sup>decrease

54 To many thou shalt give the more inheritance, and to few thou shalt give the less inheritance: to every one shall his inheritance be given according to those that were numbered of him.

נחלתו לפי איש פקדיו יתן :  
nchlth·u aish l·phi phqdi·u ithn  
allotment-of-him each to-bidding-of ones-being-mustered-of-him he-shall-be-given

נחלתו :  
nchlth·u :  
allotment-of-him

26:55 אבתם - מטות לשמות הארץ - את יחלק בגורל אף :  
ak - b·gurl ichlq ath - e·artz l·shmuth mtuth - abth·m  
yea in·lot he-shall-be-apportioned » the-land to-names-of stocks-of fathers-of-them

55 Notwithstanding the land shall be divided by lot: according to the names of the tribes of their fathers they shall inherit.

ויחלו :  
inchlu :  
they-shall-allot

26:56 למעט רב בין נחלתו תחלק הגורל פי על :  
ol - phi e·gurl thchlq nchlth·u bin rb l·mot : s  
on bidding-of the-lot she-shall-be-apportioned allotment-of-him between many to-few

56 According to the lot shall the possession thereof be divided between many and few.

26:57 משפחת לגרשון למשפחתם הלוי פקודי ואלה :  
u·ale phqudi e·lui l·mshphchth·m l·grshun mshphchth  
and-these ones-being-mustered-of the-Levites to-families-of-them to-Gershon family-of

57 . And these [are] they that were numbered of the Levites after their families: of Gershon, the family of the Gershonites: of Kohath, the family of the Kohathites: of Merari, the family of the Merarites.

הגרשני לקהת משפחת הקהתי למררי משפחת המררי :  
e·grshni l·qeth mshphchth e·gethi l·mrri mshphchth e·mrri :  
the-Gershonite to-Kohath family-of the-Kohathite to-Merari family-of the-Merarite

26:58 המחלי משפחת החברני משפחת הלבני משפחת לוי משפחת אלה :  
ale mshphchth lui mshphchth e·lbni mshphchth e·chbrni mshphchth e·mchli  
these families-of Levi family-of the-Libnite family-of the-Hebronite family-of the-Mahlite

58 These [are] the families of the Levites: the family of the Libnites, the family of the Hebronites, the family of the Mahlites, the family of the Mushites, the family of the Korathites. And Kohath begat Amram.

משפחת עמרם - את הולד וקהת הקרחי משפחת המושי משפחת :  
mshphchth e·mushi mshphchth e·qrchi u·qeth euld ath - omrm :  
family-of the-Mushite family-of the-Korahite and-Kohath he-<sup>c</sup>generated » Amram

26:59 אשה וילדה אשר לוי - בת יוכבד עמרם אשת ושם :  
u·shm asht omrm iukbd bth - lui ashr ilde ath·e  
and-name-of woman-of Amram Jochebed daughter-of Levite whom she-gave-birth »her

59 And the name of Amram's wife [was] Jochebed, the daughter of Levi, whom [her mother] bare unto Amram Aaron and Moses, and Miriam

לקוי מרים ואת משה - ואת אהרן - את לעמרם ותלד במצרים לקוי :  
l·lui b·mtzrim u·thld l·omrm ath - aern u·ath - mshe u·ath mrim  
to-Levite in-Egypt and-she-is-giving-birth for-Amram » Aaron and-» Moses and-» Miriam

אָחֵתָם :  
 achth·m :  
 sister-of·them

26:60 וַיִּוָּלֵד :  
 u·iuld :  
 and·he-is-being-born to·Aaron » Nadab and·» Abihu » Eleazar and·» Ithamar

26:61 וַיָּמָת :  
 u·imth :  
 and·he-is-dying Nadab and·Abihu in·to·<sup>c</sup>offer-of·them fire alien to·faces-of Yahweh

26:62 וַיְהִי :  
 u·ieiu :  
 and·they-were<sup>bc</sup> ones-being-mustered-of·them three and·twenty thousand every-of male

מִבְּנֵי - חֲדָשׁ - וּמַעֲלָה חֲדָשׁ - כִּי הִתְקַדְּדוּ לֹא כִּי הַתְּהַדְּדוּ בְּתוֹךְ  
 m·bn - chdsh u·mol·e ki la ethphqdu b·thuk  
 from·son-of month and·up·ward that not they-presented-themselves-to-be-mustered in·midst-of

בְּנֵי יִשְׂרָאֵל :  
 bni ishral :  
 sons-of Israel that not he-was-given to·them allotment in·midst-of sons-of Israel

26:63 אֵלֶּה פְּקוּדֵי אֵלֶּה :  
 ale phqudi :  
 these ones-being-mustered-of Moses and·Eleazar the·priest who they-mustered » sons-of

יִשְׂרָאֵל בְּעַרְבַת מוֹאָב :  
 ishral b·orbth :  
 Israel in·gorges-of Moab on Jordan-of Jericho

26:64 וּבְאֵלֶּה הָיָה - לֹא מִפְּקוּדֵי אִישׁ מֹשֶׁה וְאַהֲרֹן הַכֹּהֵן :  
 u·b·ale la - eie aish m·phqudi mshe u·aern e·ken  
 and·in·these not he-became man from·ones-being-mustered-of Moses and·Aaron the·priest

אֲשֶׁר פְּקְדוּ אֶת - בְּנֵי יִשְׂרָאֵל בְּמִדְבַר יִשְׂרָאֵל :  
 ashr phqdu ath - bni ishral b·mdbr sini :  
 which they-mustered » sons-of Israel in·wilderness-of Sinai

26:65 כִּי - אָמַר - יְהוָה לָהֶם מוֹת יָמָתוֹ בְּמִדְבַר וְלֹא - נֹתֵר :  
 ki - amr ieue l·em muth imthu b·mdbr u·la - nuthr  
 that he-said Yahweh to·them they-shall-die in·the·wilderness and·not he-was-left

מִהֶם מִן - בְּנֵי יִהוֹשֻׁעַ וְיִפְנֶה - בֶּן - אִישׁ אֶם - כָּלֵב בֶּן - נֹחַן :  
 m·em aish ki am - klb bn - iphne u·ieusho bn - nun : s  
 from·them man except only Caleb son-of Jephunneh and·Joshua son-of Nun

their sister.

<sup>60</sup> And unto Aaron was born Nadab, and Abihu, Eleazar, and Ithamar.

<sup>61</sup> And Nadab and Abihu died, when they offered strange fire before the LORD.

<sup>62</sup> And those that were numbered of them were twenty and three thousand, all males from a month old and upward: for they were not numbered among the children of Israel, because there was no inheritance given them among the children of Israel.

<sup>63</sup> . These [are] they that were numbered by Moses and Eleazar the priest, who numbered the children of Israel in the plains of Moab by Jordan [near] Jericho.

<sup>64</sup> But among these there was not a man of them whom Moses and Aaron the priest numbered, when they numbered the children of Israel in the wilderness of Sinai.

<sup>65</sup> For the LORD had said of them, They shall surely die in the wilderness. And there was not left a man of them, save Caleb the son of Jephunneh, and Joshua the son of Nun.